Организация Объединенных Наций S/2007/669



Совет Безопасности

Distr.: General
14 November 2007
Russian
Original: English

Письмо Генерального секретаря от 12 ноября 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности

Я обращаюсь к Вам в связи с назначением следующего Комиссара Международной независимой комиссии Организации Объединенных Наций по расследованию («Комиссия»), учрежденной в соответствии с резолюцией 1595 (2005) Совета Безопасности. Нынешний Комиссар Серж Браммертс сообщил мне, что он не сможет возглавлять Комиссию по истечении срока действия его мандата 31 декабря 2007 года.

Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить г-на Браммертса за его руководство в продвижении расследования и стремление оказать помощь правительству и народу Ливана в деле прекращения безнаказанности в их стране.

Настоящим я хотел бы сообщить Совету Безопасности о своем намерении назначить следующим Комиссаром Даниеля Беллемаре, Канада. До недавнего времени г-н Беллемаре являлся заместителем генерального атторнея Канады и специальным советником заместителя министра юстиции. До этого он являлся помощником заместителя генерального атторнея Канады по уголовному праву.

Я также хотел бы сообщить Совету Безопасности, что в соответствии с моими полномочиями по статье 3 приложения к резолюции 1757 (2007) Совета Безопасности об учреждении Специального трибунала по Ливану («приложение») и по рекомендации группы по отбору, созданной для этой цели, я назначаю г-на Беллемаре Обвинителем Трибунала. Вместе с тем в соответствии с положениями приложения он приступит к исполнению своих официальных обязанностей в качестве Обвинителя с более поздней даты.

Я считаю, что, как указано в пункте (a) статьи 17 приложения, это назначение будет способствовать обеспечению скоординированного перехода от деятельности Комиссии к деятельности Канцелярии Обвинителя Специального трибунала.

(*Подпись*) **Пан** Ги Мун

07-59801 (R) 141107 141107